

**No. 30619. Multilateral**

CONVENTION ON BIOLOGICAL  
DIVERSITY. RIO DE JANEIRO, 5  
JUNE 1992<sup>1</sup>

**No. 30619. Multilatéral**

CONVENTION SUR LA DIVERSITÉ  
BIOLOGIQUE. RIO DE JANEIRO, 5  
JUN 1992<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup>United Nations, *Treaty Series*, vol. 1760, I-30619 — Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 1760, I-30619.

CARTAGENA PROTOCOL ON BIOSAFETY  
TO THE CONVENTION ON BIOLOGICAL  
DIVERSITY. MONTREAL, 29 JANUARY  
2000<sup>2</sup>

PROTOCOLE DE CARTAGENA SUR LA  
PRÉVENTION DES RISQUES  
BIOTECHNOLOGIQUES RELATIF À LA  
CONVENTION SUR LA DIVERSITÉ  
BIOLOGIQUE. MONTRÉAL, 29 JANVIER  
2000<sup>2</sup>

ACCESSION

**Cyprus**

*Deposit of instrument with the Secre-  
tary-General of the United Nations:  
5 December 2003*

*Date of effect: 4 March 2004*

*Registration with the Secretariat of  
the United Nations: ex officio, 5  
December 2003*

RATIFICATION

**Poland**

*Deposit of instrument with the Secre-  
tary-General of the United Nations:  
10 December 2003*

*Date of effect: 9 March 2004*

*Registration with the Secretariat of  
the United Nations: ex officio, 10  
December 2003*

RATIFICATION

**Egypt**

*Deposit of instrument with the Secre-  
tary-General of the United Nations:  
23 December 2003*

*Date of effect: 22 March 2004*

ADHÉSION

**Chypre**

*Dépôt de l'instrument auprès du  
Secrétaire général de  
l'Organisation des Nations Unies :  
5 décembre 2003*

*Date de prise d'effet : 4 mars 2004*

*Enregistrement auprès du Secrétariat  
des Nations Unies : d'office, 5  
décembre 2003*

RATIFICATION

**Pologne**

*Dépôt de l'instrument auprès du  
Secrétaire général de  
l'Organisation des Nations Unies :  
10 décembre 2003*

*Date de prise d'effet : 9 mars 2004*

*Enregistrement auprès du Secrétariat  
des Nations Unies : d'office, 10  
décembre 2003*

RATIFICATION

**Égypte**

*Dépôt de l'instrument auprès du  
Secrétaire général de  
l'Organisation des Nations Unies :  
23 décembre 2003*

*Date de prise d'effet : 22 mars 2004*

---

<sup>2</sup>United Nations, *Treaty Series*, vol. 2226, A-30619 — Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 2226, A-30619.

*Registration with the Secretariat of  
the United Nations: ex officio, 23  
December 2003*

*Enregistrement auprès du Secrétariat  
des Nations Unies : d'office, 23  
décembre 2003*